tuvio



Инструкция
пользователя

TG02DM

Гриль электрический

Рады встрече. Мы — Tuvio, бренд удобной бытовой техники, придуманный в Яндексе.

Рекомендуем внимательно прочитать инструкцию, чтобы ознакомиться с особенностями устройства и техникой безопасности. Советуем сохранить руководство — к нему можно обратиться, если возникнут вопросы.

Содержание

01

Техника безопасности

1.1 Общие меры предосторожности 6
1.2 Меры предосторожности при работе с электричеством 7
1.3 Меры предосторожности при эксплуатации 8
1.4 Правила хранения и транспортировки 10
1.5 Правила утилизации 11

02

Описание устройства

2.1 Описание гриля 12
2.2 Панель управления 14

03

Перед началом использования 16

04

Использование гриля

4.1 Установка панелей 18
4.2 Автоматический режим приготовления 19
4.3 Ручной режим приготовления 20

05

Техническое обслуживание и уход

5.1 Общие рекомендации 22
5.2 Очистка деталей гриля 23

06

Устранение неполадок 24

07

Гарантия

Негарантийные случаи 28

08

Технические характеристики 29

09

Комплектация 31

Техника безопасности

01

1.1 Общие меры предосторожности

- Устройство предназначено для приготовления еды в домашних и иных аналогичных условиях. Не используйте его на открытом воздухе, а также в коммерческих или промышленных целях.
- Перед использованием устройства прочитайте инструкцию пользователя.
- Изготовитель не несёт ответственности в случае несоблюдения правил техники безопасности и положений настоящей инструкции.
- Устройство не предназначено для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, сенсорными или умственными способностями или при отсутствии у них жизненного опыта или знаний, если они не находятся под присмотром или не проинструктированы об использовании устройства лицом, ответственным за их безопасность.
- Не оставляйте устройство без присмотра.
- Не позволяйте детям играть с устройством.
- Храните устройство в недоступном для детей месте.
- Изготовитель оставляет за собой право без дополнительного уведомления вносить незначительные изменения в конструкцию устройства, не влияющие кардинально на его безопасность, работоспособность и функциональность.

- Устройство не предназначено для работы с внешним таймером или отдельной системой дистанционного управления.

1.2 Меры предосторожности при работе с электричеством

- Подключайте устройство только к сети с напряжением, соответствующим маркировке на корпусе.

- Подключайте устройство только к розеткам, имеющим заземление, чтобы избежать поражения электрическим током.

- Используйте удлинители с заземлением, рассчитанные на потребляемую мощность устройства, — несоответствие характеристик может привести к короткому замыканию или возгоранию.

- Во избежание удара электрическим током:
  – не дотрагивайтесь мокрыми руками до вилки или любой другой части устройства, находящейся под напряжением;
  – не погружайте устройство или шнур питания в воду или другие жидкости;
  – не прикасайтесь к металлическим частям вилки при отключении и включении устройства.

- Не помещайте устройство в воду или под струю воды.

- Если устройство, подключённое к электросети, оказалось в воде, не погружайте руки в воду и не прикасайтесь к нему, немедленно отключите устройство от электросети и обратитесь к квалифицированному специалисту.

- После использования или перед очисткой устройства отключите его от электросети.

- Следите за тем, чтобы шнур питания не был зажат, не перекручивался и не попадал на острые края предметов. Случайное повреждение шнура питания может привести к неполадкам, которые не соответствуют условиям гарантии, а также к поражению электротоком.

- При повреждении шнура питания его замену должен производить квалифицированный специалист.

1.3 Меры предосторожности при эксплуатации

- Во избежание короткого замыкания и выхода устройства из строя, не храните и не используйте его в среде с температурой выше 40 °C или ниже 0 °C и в помещениях с повышенной влажностью.

- Гриль необходимо размещать на ровной, твёрдой поверхности во избежание его падения.

- Не размещайте гриль рядом с горючим газом, плитами, под электрическими и настенными шкафами, а также в работающей духовке, так как это может привести к пожару.

- Не устанавливайте устройство вблизи стен и поверх других приборов. Со всех сторон устройства должно быть не менее 10 см свободного пространства.

- Не используйте устройство рядом с легковоспламеняющимися и взрывоопасными материалами, так как это может привести к возгоранию или взрыву. Держите устройство вдали от источников огня и тепла, чтобы избежать деформации корпуса.

- При работе гриля температура доступных поверхностей может быть высокой. Не прикасайтесь к металлическим частям, крышке и внутренним поверхностям нагретого устройства, чтобы избежать ожогов.

- Не кладите на нагретые части гриля такие материалы, как легковоспламеняющаяся бумага, картон, одежда и пластик. Не накрывайте устройство во время работы.

- Не вставайте и не садитесь на устройство, не ставьте на него предметы.

- Не используйте аксессуары, которые не входят в комплект поставки.

- Не допускайте использование гриля со снятыми или неправильно установленными панелями.

- Для добавления и снятия продуктов с гриля используйте только деревянные, термостойкие пластиковые или силиконовые аксессуары. Не используйте металлические кухонные принадлежности, чтобы не повредить антипригарное покрытие панелей.

- Переносите устройство, удерживая его двумя руками за корпус. Не поднимайте гриль за ручку.

- Не переносите устройство во время работы.

- Не допускайте попадания жидких ингредиентов и частиц пищи между панелями и корпусом устройства, это может привести к неполадкам и возникновению постороннего запаха.

- Не разбирайте устройство самостоятельно и не вносите изменений в его конструкцию. Ремонт должен производиться исключительно квалифицированными специалистами. Непрофессионально выполненная работа может привести к поломке устройства и травмам.

- Прекратите использование и обратитесь к квалифицированному специалисту, если устройство имеет видимые повреждения и не работает должным образом.

- Положения настоящей инструкции не охватывают все возможные ситуации, которые могут возникнуть в процессе эксплуатации устройства. При работе с устройством будьте осторожны, внимательны, в неописанных ситуациях руководствуйтесь здравым смыслом.



Запрещено использование устройства при любых неисправностях.



При работе гриля температура доступных поверхностей может быть высокой. Не прикасайтесь к металлическим частям, крышке и внутренним поверхностям нагретого устройства, чтобы избежать ожогов.

1.4 Правила хранения и транспортировки

- Храните устройство в сухом вентилируемом месте вдали от нагревательных приборов и попадания прямых солнечных лучей.
- Чтобы не повредить шнур питания, не наматывайте его на корпус. Всегда расправляйте шнур перед оставлением устройства на хранение.
- При транспортировке и хранении не подвергайте устройство механическому воздействию, которое может привести к повреждению устройства или нарушению целостности упаковки.
- Берегите упаковку устройства от попадания воды и других жидкостей.
- Упаковочный материал (пенопласт, плёнка и т. д.) может быть опасен для детей. Утилизируйте его в соответствии с местными правилами или храните в недоступном для детей месте.
- Рекомендуется использовать оригинальную упаковочную коробку.
- Не подвергайте устройство воздействию температур ниже 0 °C или выше 40 °C.

1.5 Правила утилизации



Такая маркировка означает, что этот гриль нельзя выбрасывать вместе с обычными бытовыми отходами. Для предотвращения возможного вреда окружающей среде и здоровью людей в результате неконтролируемого сброса отходов подойдите к вопросу утилизации ответственно и сдайте отслужившее устройство на переработку. Этим вы поспособствуете экологически безопасному повторному использованию материальных ресурсов. Для возврата использованного устройства обратитесь в пункт раздельного сбора отходов. Так гриль будет отправлен на переработку, безопасную для окружающей среды.



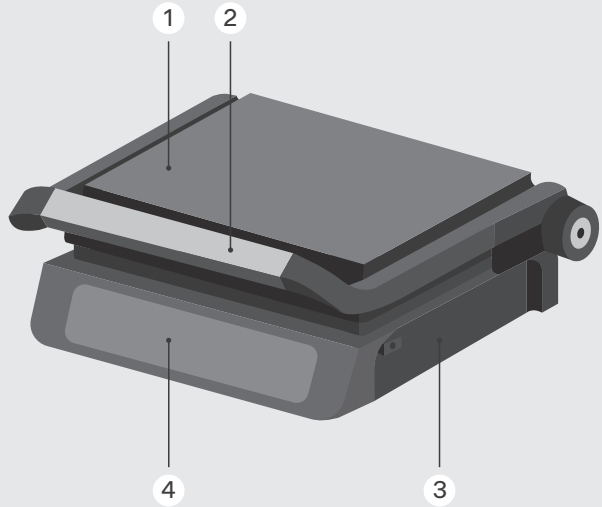
Материалы, помеченные этим знаком, можно переработать.

Описание устройства

02

2.1 Описание гриля

1. Крышка
2. Ручка
3. Основание
4. Панель управления



5 Съёмные панели «Гриль»

6 Регулятор высоты

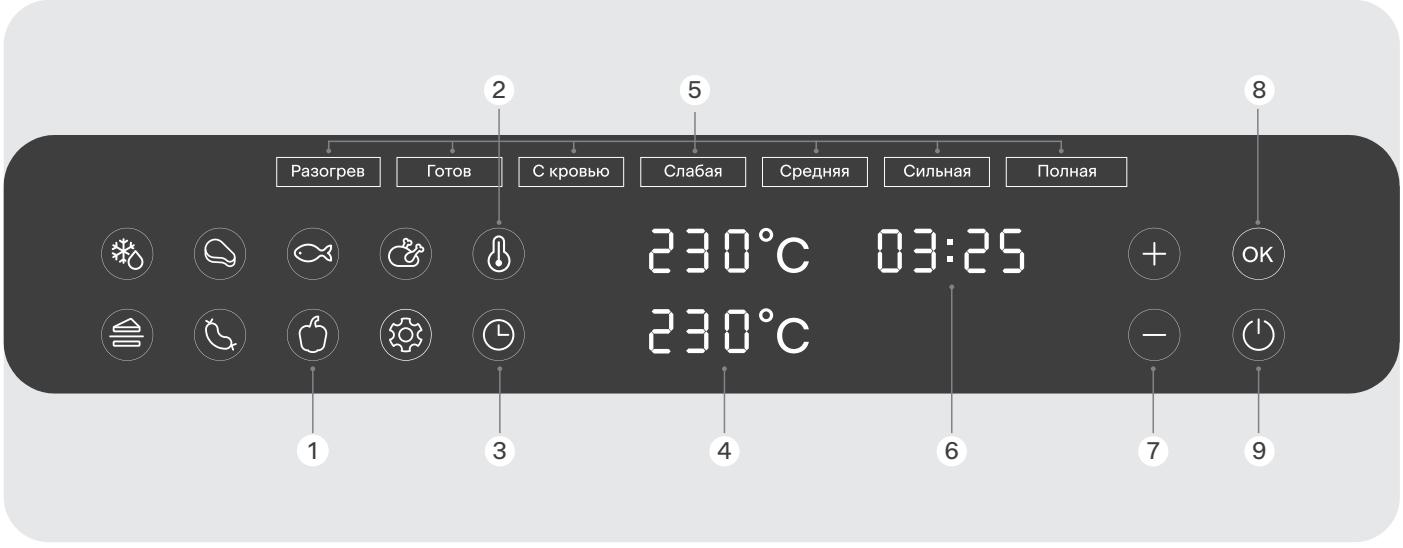
7 Кнопка открытия крышки на 180°

8 Кнопка отсоединения панели

9 Съёмный поддон для сбора масла/ жира



2.2 Панель управления



1 Кнопки выбора режимов:
- — Разморозка
- — Стейк
- — Рыба
- — Птица
- — Сэндвич
- — Сосиски и колбаски
- — Овощи
- — Ручной режим

2 Кнопка перехода к настройке температуры нагрева панелей. При повторном нажатии - к настройке температуры каждой панели по отдельности.

3 Кнопка перехода к настройке таймера автоотключения

4 Дисплей температуры нагрева верхней/нижней панели

5 Индикаторы процесса приготовления:
- Предварительный нагрев
- Готовность к работе
- Минимальная прожарка
- Слабая прожарка
- Средняя прожарка
- Сильная прожарка
- Полная прожарка

6 Таймер автоотключения

7 Кнопки уменьшения/увеличения температуры/времени

8 Кнопка запуска процесса нагрева

9 Кнопка питания

Перед началом использования

03

После транспортировки или хранения при низких температурах необходимо подождать 2 часа перед включением гриля.

- Аккуратно достаньте гриль и его комплектующие из коробки.
- Снимите все упаковочные материалы и рекламные наклейки. Перед тем как выбросить упаковку, убедитесь, что все комплектующие на месте, не имеют повреждений, сколов и других дефектов.
- Полностью размотайте шнур питания. Протрите корпус гриля увлажнённой тканью, промойте тёплой водой с небольшим количеством нейтрального моющего средства съёмные детали. Тщательно просушите все элементы перед включением гриля.
- Установите гриль на ровную твёрдую сухую термостойкую горизонтальную поверхность так, чтобы избежать неполадок и деформации окружающих предметов и материалов выходящим из-под крышки горячим паром.
- Перед первым использованием гриля обязательно проведите цикл нагрева без продуктов для удаления технической защитной смазки. При этом может выделяться небольшое количество дыма — это нормально и не является неисправностью. Затем отключите гриль от сети питания, дайте остыть и произведите очистку панелей согласно разделу «Очистка деталей гриля».



Сохраните на корпусе гриля предупреждающие наклейки, наклейки-указатели и наклейку с серийным номером.

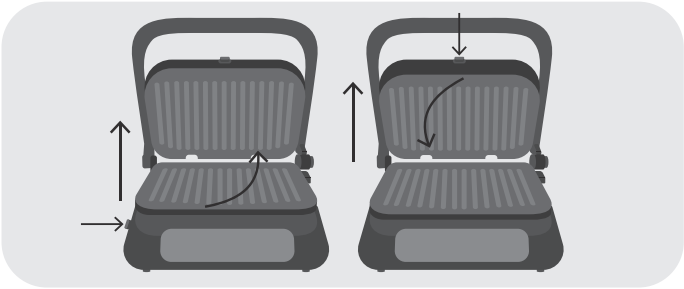
Использование гриля

04

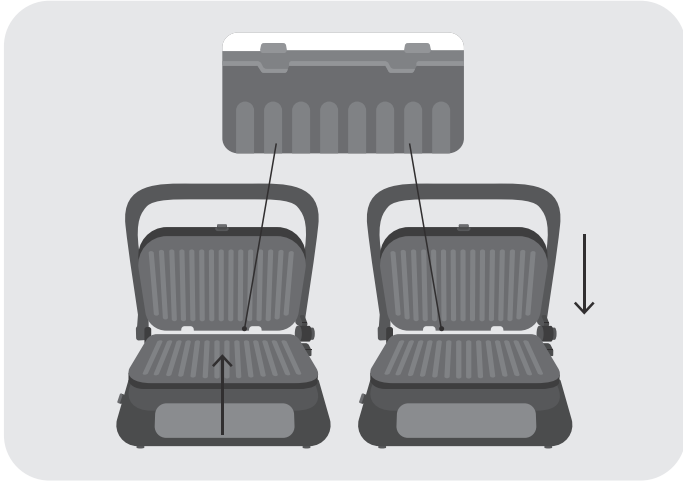
4.1 Установка панелей

Гриль можно использовать только с правильно установленными панелями. Снимайте и устанавливайте панели, когда гриль выключен.

1. Чтобы снять панели, откройте крышку гриля. Нажмите на кнопку отсоединения панели и вытащите панель, как показано на рисунке. Чтобы верхняя панель не упала, придерживайте её при нажатии кнопки отсоединения.



2. Для установки панели вставьте её так, чтобы скобы с обеих сторон вошли в выемки. Прижмите панель до щелчка.



4.2 Автоматический режим приготовления

Блюда готовятся только при закрытой крышке. Время приготовления определяется устройством автоматически, исходя из выбранного типа продукта и его толщины. Вы можете контролировать степень прожарки по вашему вкусу и снять готовящийся продукт на любом этапе.

Для корректной работы гриля в данном режиме используйте продукты толщиной не менее 1 см и не более 4,5 см. Результаты приготовления могут различаться в зависимости от типа, качества и происхождения продукта.

1. Подготовьте продукты согласно выбранному рецепту.

2. Подключите гриль к сети питания. Раздастся звуковой сигнал, все индикаторы мигнут один раз, кнопка питания начнёт мигать. Гриль перейдёт в режим ожидания.

3. Нажмите кнопку питания ⏻. Все кнопки и индикаторы загорятся.

4. Убедитесь, что крышка гриля закрыта. Нажмите кнопку подходящего автоматического режима.

5. На панели управления отобразится заданное время и температура приготовления. Для подтверждения нажмите кнопку OK. Загорится индикатор «Разогрев», начнётся предварительный нагрев.

6. После завершения предварительного нагрева раздастся три звуковых сигнала, индикатор «Разогрев» погаснет, загорится индикатор «Готов».

7. Откройте крышку гриля за ручку, расположите продукты на нижней панели и закройте крышку. В течение 5 секунд гриль определит толщину продукта. После этого автоматически запустится выбранный режим и на таймере автоотключения отобразится обратный отсчёт времени приготовления.

Примечание: в режиме «Сэндвич» высота продукта не определяется.

8. Контролируйте степень готовности продукта, ориенти-

руясь на индикаторы. Например, чтобы получить мясо слабой прожарки, снимите его, когда загорится индикатор «С кровью».

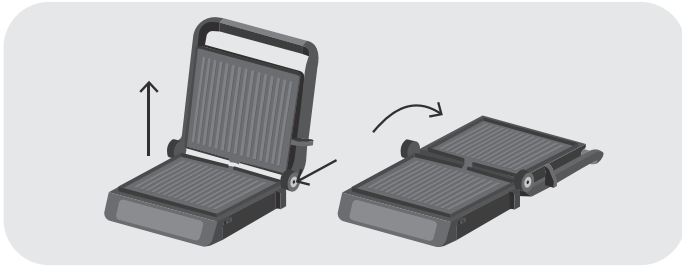
Примечание: в режиме разморозки горит только индикатор «Полная».

9. Когда закончится время приготовления, раздастся три звуковых сигнала, гриль перейдёт в режим ожидания.

10. Откройте крышку гриля, извлеките продукты, используя деревянные или силиконовые аксессуары. Не используйте металлические кухонные принадлежности, чтобы не повредить антипригарное покрытие панелей.

4.3 Ручной режим приготовления

Блюда могут готовиться при закрытой или открытой крышке. В закрытом режиме верхняя и нижняя панели гриля находятся на расстоянии, определённом помещённым между ними продуктом. В открытом режиме у гриля самая большая площадь нагрева. Для верхней и нижней панели можно настроить разную температуру для приготовления разных продуктов одновременно. Чтобы открыть гриль на 180°, нажмите кнопку открытия крышки и раскройте крышку гриля, пока она не ляжет ровно на поверхность стола.



1. Подготовьте продукты согласно выбранному рецепту.

2. Подключите гриль к сети питания. Раздастся звуковой сигнал, все индикаторы мигнут один раз, кнопка питания начнёт мигать. Гриль перейдёт в режим ожидания.

3. Нажмите кнопку питания ⏻. Все кнопки и индикаторы загорятся.

4. Нажмите кнопку ⚙.

5. Чтобы установить температуру нагрева, нажмите 🌡. Загорятся индикаторы температуры. Чтобы настроить температуру отдельно для верхней и нижней панели,

нажмите ещё раз. С помощью кнопок +/– настройте температуру в диапазоне 90–230 °C с шагом 5 °C.

6. Чтобы установить время приготовления, нажмите . С помощью кнопок +/– настройте время от 30 секунд до 60 минут с шагом 30 с.

7. На панели управления отобразится заданное время и температура приготовления. Для подтверждения нажмите кнопку OK. Загорится индикатор «Разогрев», начнётся предварительный нагрев.

   Во время приготовления повторите шаги 5–6, чтобы изменить температуру или время приготовления.

8. После завершения предварительного нагрева раздастся три звуковых сигнала, индикатор «Разогрев» погаснет, загорится индикатор «Готов». Расположите продукты на гриле. На таймере автоотключения отобразится обратный отсчёт времени приготовления.

9. Контролируйте степень готовности продукта, ориентируясь на индикаторы. Например, чтобы получить мясо слабой прожарки, снимите его, когда загорится индикатор «С кровью».

10. Когда закончится время приготовления, раздастся три звуковых сигнала, гриль перейдёт в режим ожидания.

11. Откройте крышку гриля, извлеките продукты, используя деревянные или силиконовые аксессуары. Не используйте металлические кухонные принадлежности, чтобы не повредить антипригарное покрытие панелей.

Техническое обслуживание и уход

05

5.1 Общие рекомендации

- Перед очисткой отключите гриль от сети питания и дайте ему полностью остыть.
- Корпус устройства протирайте мягкой увлажнённой тканью.
- Не используйте для очистки устройства абразивные чистящие средства, средства для мытья стёкол или универсальные моющие средства.
- Не погружайте устройство и шнур питания в воду или под струю воды.
- Следите за чистотой контактов встроенных нагревательных элементов — их загрязнение может привести к выходу гриля из строя.
- Для поддержания работоспособности устройства проводите регулярное техническое обслуживание.

5.2 Очистка деталей гриля

Очищайте детали гриля, следуя рекомендациям.

01 Съёмные панели

- После каждого использования.

Не снимая панели:

1. Отключите гриль от сети питания и подождите 1 минуту, пока остатки пищи не успели присохнуть.
2. Намочите мягкую ткань водой из-под крана.
3. Положите влажную ткань на нижнюю панель гриля, закройте крышку и подождите 3–5 минут.
4. Откройте крышку гриля и уберите ткань.
5. Протрите панели сухой мягкой тканью или бумажной салфеткой.

Снимая панели:

1. Отключите гриль от сети питания и подождите, пока он полностью остынет.
2. Снимите панели.
3. Промойте панели в посудомоечной машине или вручную тёплой водой с мягким моющим средством. Дайте им полностью просохнуть.
4. Установите панели в гриль.

Съёмные панели можно очищать в посудомоечной машине.

02 Съёмный поддон для сбора масла/жира

- После каждого использования.

Промойте поддон тёплой водой с мягким моющим средством.

Устранение неполадок

06

Чтобы устранить неисправности, прочитайте рекомендации ниже. Если неисправность не удалось устранить самостоятельно, отключите устройство от электрической сети и обратитесь к квалифицированному специалисту.

Неполадка	Причина	Способ устранения
Устройство не включается	1. Вилка сетевого питания неправильно вставлена в розетку	— Правильно вставьте вилку в розетку
	2. В розетке отсутствует напряжение	— Подключите устройство к исправной розетке
Блюдо не полностью приготовилось	1. Открывание крышки гриля в процессе приготовления	— Когда готовите, старайтесь не открывать крышку гриля раньше установленного времени
	2. Продукт помещён на холодную панель	— Кладите продукт на панель, когда она разогрелась

	3. Недостаточное время приготовления	— Увеличьте время приготовления
Блюдо пригорает	1. Продукт готовится без масла	— Антипригарное покрытие панелей в большинстве случаев позволяет готовить без использования масла. Однако в случае повреждения антипригарного слоя или при приготовлении некоторых продуктов блюдо может пригорать, поэтому при необходимости смажьте разогретую панель небольшим количеством масла
	2. Слишком долгое время приготовления	— Уменьшите время приготовления
Блюдо пересыхает	Слишком долгое время приготовления	— Уменьшите время приготовления
Блюдо прилипает	Длительное приготовление без масла	— Антипригарное покрытие панелей в большинстве случаев позволяет готовить без использования масла. Однако в случае повреждения антипригарного слоя или при приготов-

		лении некоторых продуктов блюдо может пригорать, поэтому при необходимости смажьте разогретую панель небольшим количеством масла
При использовании гриля ощущается посторонний запах или дым	Гриль новый, запах исходит от защитного покрытия	— Подождите, запах должен исчезнуть после нескольких использований
Устройство неожиданно отключается со звуковым сигналом во время использования	Максимальное время работы устройства — 60 минут, после чего оно автоматически выключается	— Включите устройство снова
Съёмные панели неплотно прилегают к корпусу или выпадают	Отогнулись скобы фиксации панелей	— Подогните скобы для надёжной фиксации панелей
Автоматические	Крышка гриля открыта	— Закройте крышку гриля

режимы приготовления не запускаются, процесс нагрева панелей не начинается		
Гриль издаёт звуковые сигналы, все индикаторы мигают, питание отключается	Сработала защита от перегрева	— Отключите прибор от сети питания, откройте крышку и дайте ему остыть в течение 10–15 минут

Гарантия

07

Официальная гарантия: 1 год.
Срок службы: 3 года.

Период официальной гарантии и срока службы устройства отсчитывается с даты продажи конечному покупателю.

Негарантийные случаи

Изготовитель гарантирует отсутствие производственных дефектов и дефектов материалов при использовании устройства, панелей и шнура питания в соответствии с этой инструкцией.
Гарантия не распространяется на следующие случаи:

- повреждения, возникшие из-за неправильного использования, механического или другого внешнего воздействия, контакта с жидкостью или огнём;
- повреждения, возникшие из-за неквалифицированного вмешательства;
- естественный износ устройства и расходных материалов (шнур питания, панели).

Изготовитель не несёт ответственности за ущерб, вызванный использованием не по назначению или с нарушением требований, установленных этой инструкцией. В случае неисправности обратитесь к квалифицированному специалисту.

Технические характеристики

08

Модель: TG02DM

Напряжение	220–240 В, 50–60 Гц
Мощность	2200 Вт
Материал корпуса	Пластик, металл
Защита от поражения электротоком	Класс I
Защита от перегрева	Есть
Покрытие панелей	Антипригарное
Возможность мыть панели в посудомоечной машине	Да
Количество автоматических программ	7
Ручной режим	Есть
Определение толщины продукта	Есть
Индикация степени прожарки	Есть
Температура нагрева	90–230 °C, шаг 5 °C
Таймер автоотключения	От 30 с до 60 мин, шаг 30 с
Дисплей	Светодиодный
Раздельная регулировка панелей	Есть

Габариты (Ш × В × Г)	365 × 338 × 164 мм
Размеры одной панели	290 × 230 мм
Длина электрошнура	0,8 м
Вес	4,2 кг

Комплектация

09

1. Гриль 1 шт.
2. Съёмный поддон для сбора масла/жира 1 шт.
3. Съёмные панели «Гриль» 2 шт.
4. Инструкция пользователя 1 шт.



Изготовитель постоянно работает над усовершенствованием устройств. В связи с этим форма, комплектация и технические характеристики гриля могут быть изменены без предварительного уведомления.

Если у устройства есть какие-либо различия с этой инструкцией, преимущественную силу имеет продукт.

Продукция сертифицирована в соответствии с законодательством РФ. Информацию о действующих сертификатах вы можете получить на сайте tuvio.ru.

Импортёр	ООО «Маркет.Трейд»
Адрес местонахождения	121099, Россия, Москва, Новинский бульвар, д. 8
Адрес электронной почты	info@tuvio.ru
Изготовитель	Винд Мобилити Текнолоджи (Пекин) Лимитед
Адрес местонахождения	Китай, Пекин, Донченг дистрикт, Нанчанг Хутонг 2, строение 1, 13Ф, пом. 11605
Страна производства	Китай
Дата изготовления	См. на устройстве
Версия	UM-02

EAC

Узнать больше
о бренде Tuvio
и связаться
с поддержкой

